

Vrai ou faux : la vérité sur les prêts de la SBA et l'aide de la FEMA

Release Date: Sep 20, 2021

Les demandes de prêts auprès de la U.S. Small Business Administration (SBA) comportent de nombreux avantages pour les survivants de l'ouragan Ida qui font une demande d'aide de la FEMA en cas de catastrophe.

Vrai ou faux : On me peut recommander de m'adresser à la SBA après une demande auprès de la FEMA.

Vrai Après avoir demandé l'aide en cas de catastrophe de la FEMA, vous pouvez être contacté(e) par la SBA. Si vous êtes invité(e) à soumettre une demande de prêt SBA à taux d'intérêt réduit, nous vous encourageons à le faire. Faire une demande auprès de la SBA garantit que toutes les options d'assistance en cas de catastrophe disponibles vous restent ouvertes.

Vrai ou faux : La demande auprès de la SBA peut servir de base à une orientation vers d'autres programmes d'aide.

Vrai Le dépôt de la demande vous permet d'être pris en considération pour des aides supplémentaires. Si vous demandez un prêt en cas de catastrophe à taux d'intérêt réduit de la SBA et n'êtes pas éligible, cela peut ouvrir la porte à une aide supplémentaire de la FEMA.

Si la SBA refuse la demande de prêt, vous pourriez être admissible à une aide supplémentaire de la FEMA pour remplacer les articles ménagers essentiels ; remplacer ou réparer un véhicule endommagé ; couvrir les frais d'entreposage ou faire face à d'autres besoins liés à la catastrophe.

Vrai ou faux : Je dois accepter un prêt de la SBA s'il est approuvé.

Faux Si la SBA détermine que vous êtes admissible à un prêt, vous n'êtes pas obligé de l'accepter. Cependant, si vous êtes admissible à un prêt SBA et choisissez de ne pas l'accepter, des ressources supplémentaires peuvent ne pas



FEMA

Page 1 of 3

être à votre disposition en vue de votre rétablissement après sinistre.

Vrai ou faux : Je dois choisir entre une aide aux particuliers de la FEMA ou un prêt de la SBA.

Faux L'admissibilité au bénéfice d'un prêt SBA ne signifie pas que vous êtes soudainement inéligible à l'aide de la FEMA. Il existe plusieurs raisons importantes pour remplir et soumettre une demande de SBA, même si vous pensez que vous n'avez actuellement pas besoin d'un prêt.

Par exemple, vous découvrirez peut-être que vous étiez sous-assuré(e) pour l'importante ces réparations ou le remplacement de votre maison. Un prêt en cas de catastrophe à taux d'intérêt réduit de la SBA peut combler l'écart entre le coût de votre rétablissement et le montant du règlement.

Vrai ou faux : Les prêts de la SBA ne s'adressent qu'aux entreprises.

Vrai La SBA propose des prêts aux propriétaires jusqu'à 200 000 \$ pour réparer ou remplacer votre résidence principale. Les prêts sont adaptés à votre situation financière personnelle. Au cas par cas, la SBA peut être en mesure de vous aider à refinancer votre (vos) hypothèque(s) actuelle(s).

SBA peut aider les locataires et les propriétaires à remplacer les biens du ménage (par exemple, les vêtements, les meubles et les appareils électroménagers) et les véhicules, ce que l'on appelle les biens personnels. Les propriétaires et les locataires peuvent bénéficier de jusqu'à 40 000 \$ pour réparer ou remplacer des biens personnels endommagés ou détruits. ‘

Vrai ou faux : Les prêts de la SBA sont à la disposition des entreprises et organisations à but non lucratif de toute taille.

Vrai Les entreprises et les organisations privées à but non lucratif de toutes tailles peuvent emprunter jusqu'à 2 millions de dollars pour réparer ou remplacer des biens immobiliers, des machines et des équipements, des stocks et d'autres biens commerciaux endommagés ou détruits. La SBA peut également prêter des fonds supplémentaires aux entreprises et aux propriétaires pour les aider à couvrir le coût d'aménagements visant à protéger, prévenir ou minimiser le même type de dommages causés par une catastrophe à l'avenir.



FEMA

Page 2 of 3

Pour les petites entreprises, les petites coopératives agricoles, les petites entreprises du secteur de l'aquaculture et la plupart des organisations privées à but non lucratif de toute taille, la SBA propose des prêts en cas de catastrophe économique pour faciliter la réponse aux besoins en fonds de roulement causés par la catastrophe. L'aide en cas de préjudice économique est à la disposition des entreprises, quels que soient les dommages matériels.

Vrai ou faux : Il y a une date limite pour faire une demande de prêt à taux d'intérêt réduit de la SBA.

Vrai La date limite pour présenter une demande en cas de dommages à une propriété est le 28 octobre 2021. La date limite de renvoi des demandes en cas de préjudice économique est le 31 mai 2022.

La SBA a mis en place un centre de contact virtuel pour les prêts en cas de catastrophe ouvert du lundi au vendredi de 7 à 19 heures. Les survivants peuvent se mettre en contact avec un agent du service client de la SBA par e-mail à FOCWAssistance@sba.gov ou par téléphone au 800-659-2955. Les survivants peuvent faire une demande en ligne à <https://disasterloanassistance.sba.gov>.

Pour obtenir les dernières informations, consultez fema.gov/disaster/4611. Suivez le compte Twitter de la région 6 de la FEMA à twitter.com/FEMARegion6 ou sur Facebook à facebook.com/FEMARegion6/.



FEMA